Explication et commentaire des 4 règles qui distinguent l'idolâtre du monothéisme.

'Abdel 'Aziz bnou 'Abdillah Ar-Râjihî (qu'Allah le guide)

Introduction

Charh Qaw`id Arba`
Le développement des quatre règles qui distinguent l'idolâtre du monothéiste.[1]

L'imâm Mouhammad ibn 'Abdelwahhâb –qu'Allah lui fasse miséricorde- a dit :

بسم الله الرحمن الرحيم, و به نستعين

Au nom d'Allah Le très miséricordieux, Celui qui fait miséricorde ; et c'est à Lui que nous implorons l'aide.

----

[1] Ce traité qui s'intitule « Les quatre règles » de l'imâm Mouhammad ibn 'Abdelwahhâb –qu'Allah lui fasse miséricorde- est un important traité. Il est court, et s'intitule « les quatre règles » car il contient les quatre règles qui distinguent l'idolâtre du musulman, le croyant du mécréant, le polythéiste du monothéiste

Je demande à Allah le généreux, Seigneur de l'immense trône, qu'Il soit ton allié ici bas et dans l'au-delà, et qu'Il te bénisse où que tu sois, et qu'Il fasse de toi quelqu'un de reconnaissant lorsqu'il reçoit, patient lorsqu'il est éprouvé et repentant lorsqu'il est pécheur, car ces trois qualités sont les signes du bonheur.[1]

Sache, qu'Allah t'oriente vers Son obéissance, que la religion d'Ibrâhîm « Al Hanîfya » est que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte. Et c'est cela qu'Allah ordonna à tous les hommes et les créa pour cela, comme le dit Allah ta'âlâ : « Et Je n'ai créé les démons et les hommes que pour qu'ils M'adorent. » (sourate 51 verset 56)[2]

----

[1] L'imâm rénovateur de la sounnah Mouhammad ibn 'Abdelwahhâb –qu'Allah lui fasse miséricorde- a dit : « Je demande à Allah le généreux, Seigneur de l'immense

trône, qu'Il soit ton allié ici bas et dans l'au-delà, et qu'Il te bénisse où que tu sois, et qu'Il fasse de toi quelqu'un de reconnaissant lorsqu'il reçoit, patient lorsqu'il est éprouvé et repentant lorsqu'il est pécheur, car ces trois qualités sont les signes du bonheur. »

L'auteur, qu'Allah lui fasse miséricorde, commença son ouvrage par une invocation, en implorant Allah par Sa seigneurie, en implorant Allah par Ses descriptions et Son nom Al Karîm « Le Généreux », et par Sa seigneurie sur l'immense trône, il invoque pour toi ô étudiant de la science, il demande à Allah qu'Il soit ton allié ici bas et dans l'au-delà, et qu'Il te bénisse où que tu sois. Ceci est la sincérité de cet imâm, il t'enseigne et invoque en ta faveur, il demande à Allah et L'implore par Son nom « Le Généreux », par la Seigneurie de l'immense trône qu'Il soit ton allié ici bas et dans l'au-delà, car quiconque Allah prend pour allié ici bas et dans l'au-delà atteindra un bonheur où aucun malheur ne l'atteindra jamais. Et il demande qu'Il te bénisse où que tu sois, quel que soit l'endroit où tu te trouves, qu'Il te bénisse.

Et qu'Il fasse de toi quelqu'un de reconnaissant lorsqu'il reçoit, patient lorsqu'il est éprouvé et repentant lorsqu'il est pécheur, car ces trois qualités sont les signes du bonheur. C'est à dire que l'homme varie entre ces trois cas : soit il profite d'un bienfait, il lui faut donc être reconnaissant, soit il est atteint par un malheur, il lui faut donc être patient, soit il tombe dans le péché, il lui faudra donc être repentant et demander pardon. Lorsqu'un bienfait arrive à un homme, il remercie Allah dans son cœur, en reconnaissant que ce bienfait provient d'Allah ; il remercie de sa langue en faisant l'éloge d'Allah, en Lui attribuant ce bienfait, et remercie par ses membres en utilisant ce bienfait dans ce qu'Allah agrée, telle est la reconnaissance du cœur, de la langue et des membres.

Donc, quand un bienfait arrive à un homme, il en est reconnaissant, et lorsqu'une épreuve ou un malheur l'atteint, il patiente, en se retenant de se plaindre et de s'énerver, en retenant sa langue de geindre, et en retenant ses membres de commettre ce qui encoure la colère d'Allah. Tel est le patient, il se retient de s'énerver, il retient sa langue de se plaindre, et ses membres de commettre ce qui encoure la colère d'Allah. Tel est le patient : lorsqu'il commet un péché, il se repentit et demande pardon.

Ensuite, l'auteur dit : « car ces trois qualités sont les signes du bonheur. » C'est à dire les indices du bonheur. Quels sont les indices du bonheur ? C'est que lorsque l'homme jouit d'un bienfait, il est reconnaissant, lorsqu'il est atteint par un malheur ou une épreuve il est patient, et lorsqu'il commet un péché il est repentant et demande pardon. Si tu es comme tel, alors sache que ce sont les indices du bonheur, car l'être humain varie entre ces trois cas : soit il jouit d'un bienfait et se doit d'être reconnaissant, soit il est éprouvé et atteint d'un malheur et se doit d'être patient, soit il commet un péché ou une désobéissance et se doit de se repentir et de demander pardon.

[2] L'auteur –qu'Allah lui fasse miséricorde- dit : « Sache, qu'Allah t'oriente vers Son obéissance… » Sache c'est à dire Sois sûr et assuré. La science est la compréhension certaine : Sache ! Sois sûr ! Sans aucun doute, sans aucune hésitation ! « Sache » c'est à dire : ais certitude et assurance. Ensuite il invoque aussi en ta faveur, qu'Allah t'oriente dans Son obéissance. Il demande à Allah de t'orienter dans Son obéissance, et cela montre sa sincérité –qu'Allah lui fasse miséricorde-.

« Sache, qu'Allah t'oriente dans Son obéissance, que la religion d'Ibrâhîm « Al Hanîfya » est que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte. » Ceci est : « Al Hanîfya. »

Si on te dit « Qu'est ce que la religion d'Ibrâhîm Al Hanîfya ? » La réponse sera : C'est que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte, ceci est Al Hanîfya. Ceci est Al Hanîfya, au sujet de laquelle Allah dit à notre messager – ﷺ- « Puis Nous t'avons révélé: « Suis la religion d'Abraham Hanîfan qui était voué exclusivement à Allah et n'était point du nombre des idolâtres. »» (Sourate 16, verset 123), celle qu'Allah ordonna à notre prophète – ﷺ- de suivre.

Qu'est ce qu'Al Hanîfya, religion d'Ibrâhîm ? C'est que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte. Al Hanîfya, c'est le monothéisme, c'est la religion de l'islam. Elle est appelée Hanîfya car elle vient du mot Hanaf, qui est le fait de s'écarter. Al Hanaf est la déviance, car elle est déviante par rapport à l'idolâtrie. Ce pourquoi on appelle l'islam la religion d'Al 'Iwajâ' (déviante) car elle est déviante et s'écarte de l'idolâtrie et de l'hérésie. Même si elle est en même temps droite (moustaqîma), elle est droite en elle-même mais déviante du fait qu'elle s'écarte des religions de mécréance et d'hérésie, la religion d'Ibrâhîm est appelée Hanîfya car elle s'écarte de l'idolâtrie en étant droite sur la vérité.

La religion d'Ibrâhîm Al Hanîfya est que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte, tu adores Allah avec pureté. Il y a deux choses : l'adoration et la pureté. Mais on ne dit pas uniquement que c'est l'adoration; si on dit uniquement que tu adores Allah ce n'est pas suffisant, car il se peut qu'un homme adore Allah et adore autre chose avec Lui. En effet, les idolâtres adorent Allah et adorent avec Lui autres que Lui, et dans ce cas il ne s'agit pas de Hanîfya. L'adoration seule ne suffit pas, mais il faut impérativement deux choses, c'est que tu adores Allah mais en Lui vouant exclusivement le culte. Une foi que tu L'adores en Lui vouant exclusivement le culte, alors c'est là la signification de lâ ilâha illa llah, l'adoration avec la pureté, la négation et l'affirmation : la négation de l'adoration vouée à autre qu'Allah et l'affirmation de l'adoration pour Allah.

« Que tu adores Allah » signifie que tu te rapproches d'Allah par les adorations, tu diriges toutes tes volontés vers Allah 'azza wa djall avec pureté, dans le sens où tu voues ces adorations exclusivement à Allah et tu les nies pour tout autre que Lui. C'est ça Al Hanîfya, religion d'Ibrâhîm, tu adores Allah en l'invoquant sans invoquer autre chose que Lui, tu adores Allah en Lui faisant un sacrifice sans sacrifier pour autre que Lui, tu adores Allah en t'inclinant pour Lui sans t'incliner pour autre que Lui, tu adores Allah en te prosternant pour Lui sans te prosterner pour autre que Lui, tu adores Allah en accomplissant la prière, sans l'accomplire pour autre que Lui. Tu adores Allah en accomplissant la prière : ceci est une adoration d'Allah, et tu ne te prosternes pas pour autre que Lui : ceci est la pureté. L'adoration d'Allah est que tu te prosternes pour Allah, et la pureté est que tu ne te prosternes pas pour autre que Lui. Il faut impérativement ces deux choses : que tu adores Allah en Lui vouant exclusivement le culte.

L'auteur dit ensuite : « Et c'est cela qu'Allah ordonna à tous les hommes et les créa pour cela… » Allah ordonna à tous Ses sujets cette religion d'Ibrâhîm Al Hanîfya, et les

créa pour cela. Allah créa toute la création afin qu'elle L'adore, comme le dit Allah ta'âlâ : « Et Je n'ai créé les démons et les hommes que pour qu'ils M'adorent. » (sourate 51 verset 56) Les démons et les hommes furent créés pour quoi ? Pour le monothéisme et la pureté du culte, pour l'adoration d'Allah et la pratique de Son monothéisme, pour que le culte Lui soit exclusivement voué, telle est Al Hanîfya, religion d'Ibrâhîm.

Lorsque tu sauras qu'Allah t'a créé pour Son adoration, sache alors que l'adoration ne porte ce nom que si elle est monothéiste, tout comme la prière ne porte ce nom que si elle est pratiquée en état de pureté. En effet, lorsque le polythéisme se mélange à l'adoration, il la corrompt tout comme l'impureté corrompt la pureté, comme le dit Allah ta'âlâ : « Il n'appartient pas aux idolâtres de peupler les mosquées d'Allah, vu qu'ils témoignent contre eux-mêmes de leur mécréance. Voilà ceux dont les œuvres sont vaines; et qui dans le Feu demeureront éternellement. ».[1]

---

[1] L'auteur –qu'Allah lui fasse miséricorde- dit : « Lorsque tu sauras qu'Allah t'a créé pour Son adoration… »
Tout être humain sait qu'Allah l'a créé pour Son adoration, Allah ta'âlâ a dit : « Et Je n'ai créé les démons et les hommes que pour qu'ils M'adorent. » Alors sache et ais certitude que l'adoration ne porte ce nom que si elle est monothéiste, et le monothéisme est la pureté, et la pureté est la religion d'Allah. La signification de la pureté est que tu désavoue l'adoration de tout ce qui est autre qu'Allah, ce qui consiste en la mécréance au tâghoût, la pureté est la mécréance envers le tâghoût. L'adoration ne se nomme adoration que si elle est pure, c'est à dire uniquement si elle est pratiquée avec la mécréance au tâghoût.

Le tâghoût est tout ce qui est adoré en dehors d'Allah. Et la signification de la mécréance au tâghoût c'est de le désavouer, de désavouer tout ce qui est adoré en dehors d'Allah, le désavouer, le nier le blâmer le haïr et le prendre pour ennemi, et prendre ses adeptes pour ennemis, c'est ça la mécréance au tâghoût.
La mécréance au tâghoût : tout ce qui est adoré en dehors d'Allah est un tâghoût, et mécroire en lui signifie le blâmer et le nier, le désavouer, le haïr, le prendre pour ennemi et prendre ses adeptes pour ennemis.

Donc, l'adoration ne s'appelle adoration que si elle est monothéiste. Car lorsque l'homme prie, est-il monothéiste ? Il n'est pas monothéiste à moins qu'il ne purifie l'adoration : il prie et ne prie pas pour autre qu'Allah, dans le sens où il blâme, nie et désavoue tout ce qui est adoré en dehors d'Allah, ceci est impératif.

Par contre, si l'homme prie uniquement, il se peut qu'il prie Allah et qu'il prie un autre, il prie une foi pour Allah et une foi pour un autre comme le font les idolâtres, ils adorent Allah et adorent un autre. À l'époque du prophète – ﷺ- dans la période préislamique, les idolâtres faisaient le pèlerinage, priaient et jeûnaient, mais ils associaient : ils adoraient Allah et adoraient autre que Lui. Ce pour quoi les idolâtres dirent au prophète – ﷺ- « Adores nos divinités une année, et nous adorons ta divinité une année. »

Allah révéla alors cette sourate : « 1 Dis : Ô vous les mécréants,2 je n'adore pas ce que vous adorez.3 Vous n'êtes pas adorateurs de ce que j'adore,4 et je ne suis pas adorateur de ce que vous adorez 5et vous n'êtes pas adorateurs de ce que j'adore,6 à vous votre religion, et à moi ma religion. » (Sourate 109) afin que cesse leurs faux espoirs, les espoirs des idolâtres. Il n'est pas possible que nous soyons en accord avec vous et il n'est pas possible que vous soyez en accord avec nous tant que vous serez polythéistes.

Donc, l'adoration ne se nomme adoration que si elle est pratiquée avec monothéisme, et le monothéisme est la pureté du culte pour Allah et le désaveu de tout adoré autre qu'Allah. Tout comme la prière ne se nomme prière que si elle est pratiquée en état de pureté. Si un homme priait sans s'être purifié, est-ce qu'on appellera ça une prière ? Cela ne s'appelle pas une prière. Alors de même que lorsqu'une impureté entre dans la prière, celle ci s'invalide, et bien lorsque le polythéisme se mêle à l'adoration celle ci s'invalide. Lorsqu'une impureté se mêle à la pureté, par exemple un homme en état de pureté qui a fait son ablution urine ou va à selle, ou qu'un vent sort de lui, ou se trouve sa pureté ? Elle s'est invalidée et à cessée, sa prière ne sera pas acceptée.

Il en est de même pour le monothéisme, l'homme pratique le monothéisme, adore Allah, prie et jeûne, mais il lui arrive d'associer en disant « Ô messager d'Allah intercède pour moi ! » Ou bien « Au secours ô Badaouî ! Au secours ô 'Abdel Qâdir ! » Ou bien en sacrifiant un animal pour Badaouî ou pour le messager, ou pour la lune ou pour une étoile, ou bien fait le tawâf autour d'autre que la maison d'Allah (la ka'ba) pour se rapprocher de cet autre, ou prie ou s'incline pour un autre qu'Allah, qu'en sera t'il ? Son monothéisme sera annulé, le polythéisme est entré et le monothéisme s'est invalidé, il est devenu idolâtre, il est passé de son état de monothéiste à l'état d'idolâtre. Car lorsque le polythéisme se mêle à l'adoration, il l'invalide. De même, lorsque l'homme se purifie et prie, sa prière sera correcte. Mais s'il devient impur après qu'il se soit purifié, en urinant ou en allant à selle ou en faisant un vent, sa pureté s'invalide et sa prière est incorrecte.

Il en est de même pour l'adoration, lorsqu'un homme adore son Seigneur mais qu'ensuite il associe, l'adoration s'annule et sera invalide, et il deviendra alors un polythéiste adorateur d'idoles –nous demandons à Allah la sécurité et la sérénité- comme Allah le dit : « Il n'appartient pas aux idolâtres de peupler les mosquées d'Allah, vu qu'ils témoignent contre eux-mêmes de leur mécréance.»

Vu qu'ils témoignent contre eux-mêmes de leur mécréance : leurs actes témoignent contre eux-même « Voilà ceux dont les œuvres sont vaines; et qui dans le Feu demeureront éternellement. » Les idolâtres ne sont pas ceux qui peuplent les mosquées, même s'ils les peuplent matériellement ou les construisent, ce que l'on veut dire la population morale : la population monothéiste et obéissante, les idolâtres ne sont pas ceux qui peuplent les mosquées : « Il n'appartient pas aux idolâtres de peupler les mosquées d'Allah, vu qu'ils témoignent contre eux-mêmes de leur mécréance. Voilà ceux dont les œuvres sont vaines; et qui dans le Feu demeureront éternellement. »

Et quand tu sauras que lorsque le polythéisme se mêle à l'adoration, il la corrompt et annule toute les actions, et rend celui qui le commet parmi les éternellement damnés à l'enfer, tu sauras dès lors que la chose la plus importante pour toi c'est de connaître cette chose, afin qu'Allah te sauve de ce piège qu'est l'association à Allah, au sujet duquel Il dit : « Certes, Allah ne pardonne pas qu'on Lui donne des associés. A part

cela, Il pardonne à qui Il veut. » (sourate 4 verset 116) Et ceci se fera par la connaissance de quatre règles[1] qu'Allah a énoncé dans Son livre [2]:

----

[1] Effectivement, lorsque tu sauras que lorsque le polythéisme se mêle à l'adoration, il l'annule et fait de son auteur un éternellement damné à l'enfer, fait de son auteur un idolâtre, parmi ceux qui sont éternellement damnés à l'enfer, une foi que tu sauras cela, la plus importante chose que tu auras à savoir sera de discerner la connaissance du monothéisme et le polythéisme, afin qu'Allah te sauve de ce piège dans lequel le vrai est mélangé au faux, le monothéisme au polythéisme. Il faut absolument que tu discerne le monothéisme du polythéisme, l'adoration de ce qui ne l'est pas, l'adoration correcte de l'adoration corrompue, afin qu'Allah te sauve et te préserve du polythéisme.

Ceci était l'introduction avant de commencer les quatre règles, une importante introduction de l'auteur –qu'Allah lui fasse miséricorde- après quoi il énonça les quatre règles qui distinguent l'idolâtre du croyant, le monothéiste du mécréant. Lorsque tu connaîtras cela tu sauras que la plus importante chose que tu te dois de différencier c'est le monothéisme du polythéisme, afin qu'Allah te préserve de ce piège qu'est le polythéisme, et cela se fera par la connaissance de quatre règles qui différencie le mécréant du croyant, le monothéiste de l'idolâtre, quatre règles.

[2] L'auteur veut dire : ces quatre règles, je ne les ai pas sorties de ma poche ni de moi-même, non ! Je les ai prises du Coran, je ne les ai pas sorties de moi-même ni d'untel ou d'untel, je les ai prises du livre d'Allah.

La première règle : c'est que tu saches que les mécréants que combattit le messager d'Allah – ﷺ- reconnaissaient qu'Allah ta'âlâ est Le Créateur et Le Commandeur, et que la reconnaissance de cela ne les fit pas entrer dans islam. Ceci est indiqué par la parole d'Allah : « Dis: «Qui vous attribue de la nourriture du ciel et de la terre? Qui détient l'ouïe et la vue, et qui fait sortir le vivant du mort et fait sortir le mort du vivant, et qui administre tout?» Ils diront: «Allah». Dis alors: «Ne Le craignez-vous donc pas?» (sourate 10 verset 31)[1]

----

[1] Ceci est la première règle qui distingue l'idolâtre du monothéiste : que tu saches et que tu sois certain que les mécréants de l'époque du prophète – ﷺ-, les mécréants de la Meque, les mécréant de Qouraych, les mécréants arabes que combattit le prophète ﷺ- et de qui il désacralisa le sang et les biens, reconnaissaient l'unicité d'Allah dans la seigneurie, et que cette reconnaissance ne les fit pas entrer dans l'islam. Ils reconnaissaient qu'Allah était Le Créateur, Le Pourvoyeur, Le Gérant de l'univers, Celui qui donne la vie et Celui qui donne la mort, Le Bienfaisant, Celui qui nuit, Celui qui cause les causes, et que toutes choses est entre Ses mains.

Malgré cela, cette reconnaissance de l'unicité d'Allah dans la seigneurie ne les fit pas

entrer dans l'islam et ne les sortit pas de l'idolâtrie. Au contraire, le messager d'Allah – salla llahou 'alayhi wa sallam- les combattit malgré cela, et désacralisa leurs biens et leur sang, et captura leurs familles, et leurs biens, alors qu'ils reconnaissaient cette unicité. Pourquoi ? Parce qu'ils associaient dans l'unicité de l'adoration et de la divinité. Il ne suffit pas de reconnaître l'unicité de la seigneurie seule, mais il faut impérativement l'unire à l'unicité dans l'adoration.

L'auteur cita la preuve que les mécréants reconnaissent l'unicité de la seigneurie, qui est la parole d'Allah ta'âlâ dans la sourate « Younous » : « Dis: «Qui vous attribue de la nourriture du ciel et de la terre? » Dis, ô Mouhammad, aux mécréants idolâtres : «Qui vous attribue de la nourriture du ciel et de la terre? » Qui est Celui qui donne subsistance ? « Qui détient l'ouïe et la vue » Qui est Celui qui détient l'ouïe et la vue ? « et qui fait sortir le vivant du mort et fait sortir le mort du vivant » Qui est Celui qui sort le mort du vivant ? « et qui administre tout?» Que diront-ils ? « Ils diront: «C'est Allah… » Ils reconnaissent donc cela, et l'auteur s'est limité à citer ce verset mais il y en a beaucoup d'autres, comme par exemple la parole d'Allah : « 84 Dis: « A qui appartient la terre et ceux qui y sont, si vous savez ? » 85 Ils diront: « A Allah. » Dis: « Ne vous souvenez-vous donc pas? » 86 Dis: « Qui est le Seigneur des sept cieux et le Seigneur du Trône sublime? »87 Ils diront: (ils appartiennent) « A Allah ». Dis: « Ne craignez-vous donc pas? » 88 Dis: « Qui détient dans sa main la royauté absolue de toute chose, et qui protège et n'a pas besoin d'être protégé? (Dites), si vous le savez! »89 Ils diront: « Allah. » Dis: « Comment donc se fait-il que vous soyez ensorcelés? » (sourate 23)

Et Allah soubhânah a dit : « Et si tu leur demandes qui les a créés, ils diront très certainement: « Allah ». » (sourate 43 verset 87) Et Allah soubhânah a dit « Et si tu leur demandes: « Qui a créé les cieux et la terre, et assujetti le soleil et la lune? » Ils diront très certainement: « C'est Allah ». » (sourate 29 verset 61)

Ils reconnaissent donc l'unicité d'Allah dans la seigneurie, mais malgré ça cette reconnaissance leur est inutile, pourquoi ? Parce qu'ils associent dans l'unicité de l'adoration et de la divinité. Les deux unicités sont impératives, l'unicité de la seigneurie et l'unicité de l'adoration et de la divinité. Celui qui ne reconnaît qu'une des deux sans l'autre n'est pas monothéiste, il est impératif d'unifier Allah dans la seigneurie et l'adoration.

La deuxième règle : c'est qu'ils disent : « Nous ne les invoquons et ne nous adressons à eux que pour leur demander de nous rapprocher d'Allah et d'intercéder en notre faveur. »

Le fait qu'ils leur demandent le rapprochement d'Allah est indiqué par la parole d'Allah : « Tandis que ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui disent: «Nous ne les adorons que pour qu'ils nous rapprochent davantage d'Allah». En vérité, Allah jugera parmi eux sur ce en quoi ils divergent. Allah ne guide pas celui qui est menteur et grand mécréant. » (sourate 39 verset 3) Et le fait qu'ils leur demandent l'intercession est indiqué par la parole d'Allah ta'âlâ : « Ils adorent au lieu d'Allah ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profiter et disent: «Ceux-ci sont nos intercesseurs auprès d'Allah. »» (sourate 10 verset 18)[1]

----

[1] La deuxième règle qui distingue l'idolâtre du croyant est que les mécréants de l'époque du prophète – ﷺ- que combattit le prophète – ﷺ- et de qui il désacralisa le sang et les biens, n'adoraient pas les statues les idoles et les pierres en croyants que ces choses leur profitent ou leur nuisent, ils ne croyaient pas cela. Au contraire, ils croyaient que Celui qui profite et qui nuit c'est Allah, mais ils disaient : « Nous nous dirigeons vers ceux là et les invoquons uniquement pour qu'ils nous rapprochent et qu'ils intercèdent en notre faveur. » En effet, ceux qui adoraient Al-Lât et Al 'Ouzza, et ceux qui adoraient les anges et les pieux ne croyaient pas que ces choses leur profitaient ou leur nuisaient. Plutôt, ils croyaient que Celui qui profite et qui nuit c'est Allah.

Cependant, ils disaient : Nous invoquons les pieux, les anges, les saints, les arbres et les pierres afin qu'ils nous rapprochent et intercèdent en notre faveur, pour qu'ils nous rapprochent d'Allah. Ils adoraient alors les prophètes ou les anges ou les gens pieux en disant : Ils sont plus proches d'Allah que nous, ils transmettent nos supplications à Allah, ils intercèdent en notre faveur auprès d'Allah… Ou alors ils adorent les arbres et les pierres qui glorifient Allah et adorent Allah, ces choses sont donc plus proche d'Allah que nous. Mais nous, nous faisons des péchés, alors nous invoquons les pieux ou les anges, ou les prophètes ou les arbres et les pierres afin qu'ils nous rapprochent d'Allah et intercèdent en notre faveur, c'est tout. Nous ne le faisons pas parce qu'ils nous profitent ou nous nuisent ou parce qu'ils possèdent quoi que ce soit. Au contraire, Celui qui profite et nuit c'est Allah, c'est Allah qui détient toute chose entre Ses mains. Mais nous les adorons, nous les invoquons, nous nous dirigeons vers Allah par eux, afin qu'ils transmettent nos supplications à Allah et intercèdent en notre faveur auprès d'Allah. Malgré cela ils devinrent idolâtres, c'est même ça le polythéisme par excellence.

Cette parole est exactement le polythéisme. Il n'est pas conditionné que l'homme ait la croyance que ces arbres vont lui profiter ou lui nuire pour que ce soit du polythéisme ; même s'il croit que ces choses ne nuisent ni ne profitent, le faite de les invoquer en dehors d'Allah est du polythéisme, le fait de les invoquer même sans croire que ces choses nuisent ou profitent, lorsqu'il les invoquent, il tombe dans le polythéisme. C'est à dire qu'ils les invoquent, ils disent que ces choses nous rapprochent d'Allah et transmettent nos demandes à Allah.

Qu'est ce qui nous indique que ce qu'ils veulent de ces choses, c'est le rapprochement d'Allah et l'intercession ? Ceci est indiqué par la parole d'Allah ta'âlâ : « Tandis que ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui » Tandis que ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui, c'est à dire d'Allah, « (disent) » « disent » est sous entendu : « Nous ne les adorons » que pour qu'ils nous rapprochent davantage d'Allah. » » (sourate 39 verset 3) C'est à dire : « Nous ne les adorons pas parce qu'ils nous nuiraient ou nous profiteraient, mais ils nous rapproche d'avantage d'Allah. » Ils veulent le rapprochement.

Comment rapprochent-ils d'Allah ? « Ils transmettent nos demandes à Allah, ils sont plus proches d'Allah que nous, ils intercèdent auprès d'Allah en notre faveur… » Sont-ils véridiques en disant ça ? Non ! Ils sont menteurs, Allah les taxa de menteurs pour leur prétention que ceux-ci les rapprochent d'Allah, et les taxa de mécréants : « Tandis

que ceux qui prennent des protecteurs en dehors de Lui » disent « «Nous ne les adorons que pour qu'ils nous rapprochent davantage d'Allah». » Allah dit alors « En vérité, Allah jugera parmi eux sur ce en quoi ils divergent. Allah ne guide pas celui qui est menteur et grand mécréant. » Il les jugea menteurs et mécréants. Ils sont donc menteurs dans leur prétention que ceux-ci les rapprochent d'Allah, et ils sont mécréants pour cet acte, pour ces invocations. Et la preuve qu'ils veulent d'eux l'intercession est la parole d'Allah ta'âlâ : « Ils adorent au lieu d'Allah ce qui ne peut ni leur nuire ni leur profiter et disent: «Ceux-ci sont nos intercesseurs auprès d'Allah. » Donc, ils ne veulent rien d'autre que l'intercession, ils ne croient pas qu'ils profitent ou nuisent. Allah les réfuta : Qui vous a dit qu'ils intercèdent en votre faveur auprès d'Allah ? « Informerez-vous Allah de ce qu'Il ne connaît pas dans les cieux et sur la terre ? » Allez vous apprendre à Allah ce qu'Il ne sait pas des cieux et de la terre ? Et qu'Il ne sait pas qu'il a des associés dans l'adoration –soubhânah- ?! « Informerez-vous Allah de ce qu'Il ne connaît pas dans les cieux et sur la terre? Pureté à Lui, Il est Très élevé au-dessus de ce qu'Ils Lui associent! »

Et il y a deux intercessions : l'une est niée, et l'autre confirmée :
L'intercession niée est celle qui est demandée à un autre qu'Allah pour une chose que seul Allah peut faire, et ceci est indiqué par la parole d'Allah ta'âlâ : « Ô les croyants! Dépensez de ce que Nous vous avons attribué, avant que vienne le jour où il n'y aura ni rançon ni amitié ni intercession. Et ce sont les mécréants qui sont les injustes. » (sourate 2 verset 254)

Et l'intercession confirmée est celle qui est demandée à Allah, et dont l'intercesseur a reçu l'honneur d'intercéder, et dont Allah est satisfait des paroles et des actes de celui pour qui on intercède. Et elle ne se fait qu'après la permission d'Allah, comme Il le dit : « Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa permission? » (sourate 2 verset 255) [1]

----

[1] Effectivement, il y a deux intercessions : une intercession niée et une confirmée, c'est à dire une intercession fausse et une intercession vraie.

L'intercession niée est celle qui est demandée à un autre qu'Allah, et c'est l'intercession fausse des idolâtres. Allah ta'âlâ a dit « Les injustes n'auront ni ami zélé, ni intercesseur écouté. » (sourate 40 verset 18)
et Il dit : « …Avant que vienne le jour où il n'y aura ni rançon ni amitié ni intercession. » (sourate 2 verset 254)
Ceci est l'intercession niée, celle du polythéiste qui invoque autre qu'Allah, il la demande à un autre qu'Allah. Il dit : « Ô messager d'Allah, intercède pour moi ! » Ceci est polythéisme car il la demande à autre qu'Allah. Ou bien il dit « Ô Badaouî, intercède pour moi ! Ô 'Abdelqâdir! Ô untel! » Lorsqu'il la demande à un autre qu'Allah et qu'il invoque autre qu'Allah, cette intercession là est niée et fausse, le polythéiste n'a pas d'intercession.

L'intercession confirmée est celle qui est demandée à Allah, en disant « Ô Seigneur, fais intercéder Ton prophète en ma faveur ! » Il le demande à Allah, « Ô Seigneur, fais intercéder Ton prophète en ma faveur ! » Ceci est un monothéiste. L'intercession niée est celle du polythéiste, elle est fausse. Et l'intercession confirmée est pour le monothéiste, c'est celle qui est demandée à Allah, et elle se fait sous deux conditions :
1) Qu'Allah permette à l'intercesseur d'intercéder.
2) Qu'Allah soit satisfait de celui pour qui on intercède.

En effet, il faudra impérativement qu'Allah permette à l'intercesseur d'intercéder auprès de Lui. Même notre prophète –salla llahou 'alayhi wa sallam- au jour du jugement ne commencera pas l'intercession tant qu'il n'en aura pas l'autorisation. Il se prosternera sous le trône et commencera par louer Allah de louanges, et il restera prosterné jusqu'à ce qu'il ait la permission. Allah –'azza wa djall- lui dira alors : « Ô Mouhammad, lève ta tête et demande, tu recevras, intercède et tu intercédera. » C'est la permission.

Et deuxièmement, il faudra qu'Allah agrée celui pour qui on intercède, il est impératif qu'Allah agrée celui pour qui on intercède, et qu'il soit monothéiste. Allah n'agrée que le monothéisme, donc si on intercède pour un polythéiste, Allah ne l'agrée pas. Ce pourquoi Allah dit : « Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa permission? » (sourate 2 verset 255) et dit : « Et que d'Anges dans les cieux dont l'intercession ne sert à rien, sinon qu'après qu'Allah l'aura permis, en faveur de qui Il veut et qu'Il agrée. » (sourate 53 verset 26) Donc l'intercession niée est celle qui est demandée à autre qu'Allah, celle qui vient du polythéiste, celle-ci est fausse, niée et irréel. Il est impossible qu'elle se fasse.

La deuxième est l'intercession confirmée pour le monothéiste, pour les gens du monothéisme qui la demande à Allah, et elle se fait à deux conditions : Qu'Allah permette à l'intercesseur d'intercéder, comme Allah le dit : « Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa permission? » Et qu'Allah agrée celui en faveur de qui on intercède, comme dans Sa parole : « Et ils n'intercèdent qu'en faveur de ceux qu'Il a agréés » (sourate 21 verset 28)

La troisième règle : c'est que le prophète est apparut chez des gens dont les cultes divergeaient : il y en avait qui adoraient les anges, d'autres les prophètes et les pieux, d'autres les pierres et les arbres, d'autres le soleil et la lune. Malgré cela, le messager d'Allah –salla llahou 'alayhi wa sallam- les combattit tous sans distinction. Ceci est indiqué par la parole d'Allah ta'âlâ : « Et combattez-les jusqu'à ce qu'il n'y ait plus d'association et que la religion soit entièrement à Allah seul. » (sourate 2 verset 193)

Et l'indication qu'il y en avait qui adoraient le soleil et la lune est la parole d'Allah ta'âlâ : « Parmi Ses merveilles, il y a la nuit, le jour, le soleil et la lune: ne vous prosternez ni devant le soleil, ni devant la lune, mais prosternez-vous devant Allah qui les a créés, si c'est Lui que vous adorez » (sourate 41 verset 37)

Et l'indication qu'il y en avait qui adoraient les anges est la parole d'Allah ta'âlâ : « Et il ne va pas vous commander de prendre pour seigneurs anges et prophètes. » (sourate 3 verset 80)

Et l'indication qu'il y en avait qui adoraient les prophètes est la parole d'Allah : « Rappelle-leur le moment où Allah dira : «Ô Jésus, fils de Marie, est-ce toi qui as dit aux

gens: «Prenez-moi, ainsi que ma mère, pour deux divinités en dehors d'Allah?» Il dira: «Gloire et pureté à Toi! Il ne m'appartient pas de déclarer ce que je n'ai pas le droit de dire! Si je l'avais dit, Tu l'aurais su, certes. Tu sais ce qu'il y a en moi, et je ne sais pas ce qu'il y a en Toi. Tu es, en vérité, le grand connaisseur de tout ce qui est inconnu. » (sourate 5 verset 116)

Et l'indication qu'il y en avait qui adoraient les personnes pieuses est la parole d'Allah : « Ceux qu'ils invoquent, cherchent eux-mêmes, à qui mieux, le moyen de se rapprocher le plus de leur Seigneur. Ils espèrent Sa miséricorde et craignent Son châtiment. » (sourate 17 verset 57)

Et l'indication qu'il y en avait qui adoraient les pierres et les arbres est la parole d'Allah : « 19. Que vous en semble des divinités, Lāt et Uuzzā 20. ainsi que Manāt, cette troisième autre ? » (sourate 53)

Et le hadîth d'Abî Wâqid Al-Laythî رضي الله عنه, qui dit : « Nous sortîmes avec le prophète ﷺ pour Hounayn, alors que nous nous étions convertis depuis peu de temps. Les polythéistes avaient un jujubier auprès duquel ils se recueillaient et auquel ils accrochaient leurs armes, qu'on appelait « dhât al anwât ». Nous passâmes auprès d'un arbre et dîmes : « Ô messager d'Allah ! Donne nous un dhât al anwât tout comme eux en ont un !

Le messager d'Allah ﷺ dit alors : « Par Celui qui détient mon âme dans Sa main, vous parler comme l'ont fait les fils d'Israël à Moussâ « 138 Ils passèrent auprès d'un peuple attaché à ses idoles et dirent: « Ô Moïse, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux. » Il dit: "Vous êtes certes des gens ignorants. 139 Le culte, auquel ceux-là s'adonnent, est caduc; et tout ce qu'ils font est nul et sans valeur. » 140 Il dit: « Chercherai-je pour vous une autre divinité qu'Allah, alors que c'est Lui qui vous a préférés à toutes les créatures? » (sourate 7)[1]

----

[1] En effet, la troisième règle par laquelle on distingue le polythéiste du croyant monothéiste, c'est qu'Allah envoya le prophète ﷺ qui fit apparition chez des polythéistes qui avaient différents objets de cultes, et avaient divers sortes d'adorations. Il y avait parmi eux ceux qui adoraient le soleil, d'autres la lune, d'autres les arbres et les pierres, d'autres les anges, d'autres les gens pieux, d'autres les anges et les prophètes… Le messager d'Allah ﷺ les taxa tous de mécréants sans faire de distinction entre eux, il les considéra tous mécréants. Pas de différence entre celui qui adore un arbre ou autre… C'est un mécréant. Et il les combattit tous et désacralisa leur sang et leurs biens.

Celui qui adore les anges est un mécréant, celui qui adore les pieux est un mécréant, celui qui adore les prophètes est un mécréant… Le messager d'Allah ﷺ les taxa tous, tous, tous de mécréant sans faire de différence entre eux. Cela est indiqué par la parole d'Allah « Et combattez-les jusqu'à ce qu'il ne subsiste plus de trouble, et que la religion soit entièrement à Allah. » (sourate 8 verset 39) « de trouble » c'est à dire : de

polythéisme. Et combattez-les jusqu'à ce qu'il ne subsiste plus de trouble c'est à dire : jusqu'à ce qu'il n'y ait plus de polythéisme, jusqu'à ce que cesse le polythéisme et que vienne le monothéisme. Une foi que le monothéisme est là, le combat cesse. Et « Et combattez-les » persistez à les combattre jusqu'à ce que parte le polythéisme, jusqu'à ce qu'il ne subsiste plus de trouble, jusqu'à ce que disparaisse le polythéisme, et que vienne le monothéisme. « …Et que la religion soit entièrement à Allah » ceci est le monothéisme. « Et combattez-les jusqu'à ce qu'il ne subsiste plus de trouble, et que la religion soit entièrement à Allah. »

C'est pour ça que le prophète ﷺ combattit celui qui adorait les arbres, celui qui adorait les pierres, celui qui adorait les pieux, celui qui adorait les anges, celui qui adorait le soleil, celui qui adorait la lune, et désacralisa leur sang et leurs biens, il les considéra tous, tous, tous mécréants, idolâtres, et désacralisa leurs biens et leur sang, il n'y a aucune différence entre eux.

Cette règle est donc que tu saches que tout personne qui adore autre qu'Allah est un idolâtre, et qu'il n'y a pas de différence entre celui qui adore un prophète, ou qui adore un pieux ou un messager ou un arbre ou une pierre ou un démon ou une idole ou quoi que ce soit comme objet de culte en dehors d'Allah, tout ceci est du polythéisme. Il faut vraiment que l'adoration soit pour Allah, le monothéisme est le droit d'Allah, on ne le dévie pas à quoi que ce soit d'autre qu'Allah.

Donc, le prophète ﷺ fut envoyé par Allah et apparu à des gens polythéistes qui avaient divers objets de culte. Malgré cela, il les considéra tous égaux dans le combat, la désacralisation de leur sang et leurs biens, les jugea mécréants et idolâtres. Ensuite, l'auteur cita des preuves indiquant cela :

La preuve indiquant qu'au temps du prophète ﷺ il y avait des gens qui adoraient le soleil et la lune est la parole d'Allah ta'âlâ : « Parmi Ses merveilles, il y a la nuit, le jour, le soleil et la lune: ne vous prosternez ni devant le soleil, ni devant la lune, mais prosternez-vous devant Allah qui les a créés, si c'est Lui que vous adorez. » Il interdit de les adorer, « mais prosternez-vous devant Allah. »

Et la preuve indiquant qu'il y en avait qui adoraient les pieux est la parole d'Allah Soubhânah : « Dis: « Invoquez ceux que vous prétendez, (être des divinités) en dehors de Lui. Ils ne possèdent ni le moyen de dissiper votre malheur ni de le détourner. » » (sourate 17 verset 56) Ceux que vous invoquez en dehors de Lui ne détiennent ni le moyen de dissiper le mal, de faire cesser le mal qui vous arrive, ni de le faire changer d'état. « Ceux qu'ils invoquent, cherchent (eux-mêmes), à qui mieux, le moyen de se rapprocher le plus de leur Seigneur. » (sourate 12 verset 57) C'est à dire : « Ceux que vous invoquez… » On dit que ce verset fut révélé au sujet d'un groupe de gens qui adoraient les démons. Les démons se convertirent à l'islam mais leurs adorateurs continuèrent leur polythéisme, alors Allah les informa que ceux qu'ils invoquent sont monothéistes, et vous vous restez sur votre polythéisme, ceux que vous adorez ô gens idolâtres. « Ceux qu'ils invoquent, cherchent (eux-mêmes), à qui mieux, le moyen de se rapprocher le plus de leur Seigneur. » C'est à dire : ils veulent se rapprocher d'Allah en Lui obéissant, espérant Sa miséricorde et craignant Son châtiment, « Ils espèrent Sa miséricorde et craignent Son châtiment. Le châtiment de ton Seigneur est vraiment redouté. »

Et la preuve indiquant qu'il y en avait qui adoraient les anges est la parole d'Allah ta'âlâ dans la sourate « Saba' » : « 40 Et un jour Il les rassemblera tous. Puis Il dira aux Anges: « Est-ce vous que ces gens-là adoraient? » 41 Ils diront: « Gloire à Toi! Tu es notre Allié en dehors d'eux. Ils adoraient plutôt les djinns, en qui la plupart d'entre eux croyaient. » 42 Ce jour-là donc, vous n'aurez aucun moyen pour profiter ou nuire les uns aux autres, tandis que Nous dirons aux injustes: « Goûtez au châtiment du Feu que vous traitiez de mensonge. » (sourate 34)

Et la preuve indiquant qu'il y en avait qui adoraient les prophètes est la parole d'Allah ta'âlâ au sujet de 'Îsâ – عليه السلام - : « 116 Rappelle-leur le moment où Allah dira: « ô Jésus, fils de Marie, est-ce toi qui as dit aux gens: « Prenez-moi, ainsi que ma mère, pour deux divinités en dehors d'Allah? » Il dira: « Gloire et pureté à Toi! Il ne m'appartient pas de déclarer ce que je n'ai pas le droit de dire! Si je l'avais dit, Tu l'aurais su, certes. Tu sais ce qu'il y a en moi, et je ne sais pas ce qu'il y a en Toi. Tu es, en vérité, le grand connaisseur de tout ce qui est inconnu. 117 Je ne leur ai dit que ce que Tu m'avais commandé, (à savoir): « Adorez Allah, mon Seigneur et votre Seigneur ». Et je fus témoin contre eux aussi longtemps que je fus parmi eux. Puis quand Tu m'as rappelé, c'est Toi qui fus leur observateur attentif. Et Tu es témoin de toute chose. 118 Si Tu les châties, ils sont Tes serviteurs. Et si Tu leur pardonnes, c'est Toi le Puissant, le Sage. » (sourate 5)

Et la preuve indiquant qu'il y en avait qui adoraient les arbres et les pierres est la parole d'Allah dans sourate « An-Najm » : « 19 Que vous en semble des divinités Lât et `Ouzzâ 20 ainsi que Manât, cette troisième autre? » (sourate 53) Il s'agit de grandes statues chez les arabes à l'époque où fut envoyé le prophète –salla llahou 'alayhi wa sallam-. Il y avait de grandes statues, Al-Lât pour les gens de Tâ'if, c'était un homme qui pétrissait le sawîq pour les pèlerins. Le sawîq est une graine que l'ont broie et sur laquelle on verse du lait, le l'eau ou du beurre fondu. Lorsqu'il mourut, les gens se recueillirent sur sa tombe et l'adorèrent en dehors d'Allah, cet homme qui broyait le sawîq sur le rocher. On dit alors qu'Al Lât est le nom du rocher qu'ils adorèrent, et on dit aussi que c'est le nom de l'homme qui broyait le sawîq (N.T. : En arabe, broyer se dit « latta »). Nous dirons alors que Al Lâtt en insistant sur le « T » est le nom de l'homme, et Al-Lât en n'insistant pas sur le « T » est le nom du rocher qui devint une grande statue.

Quant à Al 'Ouzzâ, il s'agit de l'arbre des Qouraych et de ceux qui vivaient dans les alentour. Et Manât était un édifice des habitants de Médine et des gens des alentour habitant la côte. Allah parla de ces trois grandes statues, mais il y avait beaucoup de statues, au point que chaque tribu avait sa propre statue, voire même dans chaque maison, ou même chaque personne ne pouvait se passer de statues –qu'Allah nous protège des idolâtres-. Lorsqu'un homme voulait sortir dans le désert, il ne pouvait pas sortir sans son idole pour l'adorer. Alors que faisait-il ? Il prenait des pierres qu'il utilisait pour poser sa marmite, et lorsqu'il voulait cuisiner, il prenait trois pierres et y posait la marmite, car il n'y avait pas de cuisinière à l'époque, et après il regardait les trois pierres ; il prenait la plus belle et en faisait un seigneur qu'il adorait. S'il trouvait une deuxième pierre, il jetait l'autre et adorait la nouvelle. Au point que si l'un d'entre eux ne trouvait rien, il amassait de la terre puis il trayait un mouton dessus, puis l'adorait. Certains d'entre eux prenaient un morceau de datte qu'ils adoraient, et ensuite ils la mangeaient. Voilà l'état dans lequel ils étaient, nous demandons à Allah la sérénité et la sécurité.

Mais ces trois grandes idoles sont Al-Lât, Al ‘Ouzzâ et Manât « 19 Que vous en semble des divinités Lât et `Ouzzâ 20 ainsi que Manât, cette troisième autre? » Et le Hadîth de Abî Wâqid Al-Laythî – رضي الله عنه - : « Nous sortîmes avec le prophète ﷺ pour Hounayn, alors que nous nous étions convertis depuis peu de temps. » Ces compagnons étaient excusés. Il dit « Nous étions convertis depuis peu de temps » c’est à dire : la foi et le monothéisme ne s’étaient pas encore fermement établi dans nos cœurs.

Le prophète ﷺ conquit la Mecque en l’an 8 de l’hégire, et lorsqu’il conquit la Meque il partit directement combattre la tribu de Hawâzin à Hounayn et prit avec lui quelques habitants de la Meque, parmi les nouveaux convertis, il y en avait à peut près 2000. Ils venaient de se convertir, et donc l’islam n’était pas bien encré dans leur cœur, ce pourquoi Abou Wâqid Al-Laythî dit «Nous sortîmes avec le prophète ﷺ pour Hounayn, alors que nous nous étions convertis depuis peu de temps. »

Ensuite il dit : « Nous passâmes auprès d’un arbre », un grand arbre des idolâtres, et virent ces idolâtres chercher bénédiction de cet arbre et y accrocher leurs armes, par espoir de les bénir.

Ils passèrent près d’un grand arbre des idolâtres autour duquel ils tournaient, duquel ils cherchaient bénédiction et accrochaient leurs armes. Alors ceux qui s’étaient récemment converti, Abou Wâqid et son groupe, dirent : « Ô messager d’Allah, donne-nous un arbre auprès duquel nous cherchons bénédiction comme le font ceux-là ! » Pourquoi dirent-ils ça ? Le compagnon s’expliqua : « Nous étions convertis depuis peu de temps. » Ils ne connaissaient pas le monothéisme, la foi n’était pas bien encrée dans leur cœur. Alors le prophète ﷺ les blâma car ils avaient demandé du polythéisme. Cependant, sont-ils tombés dans le polythéisme ? Non, ils ne sont pas tombés dedans.

Ce récit nous indique que lorsque l’homme veut faire du polythéisme ou qu’il demande du polythéisme, puis est réprimé et blâmé et qu’alors il s’en abstient, alors il ne tombe pas dans le polythéisme. En effet, lorsqu’ils dirent : « Ô messager d’Allah, donne-nous un jujubier afin que nous cherchions la bénédiction auprès de lui comme ceux-là le font ! » Le prophète ﷺ les réprima en disant : « Allah-ou Akbar ! » Le prophète ﷺ s’étonna de leur parole. « Vraiment c’est la même voie que celle des fils d’Isrâ’îl » c’est à dire : vous voulez suivre la même voie que celle des idolâtres qui vous ont précédé. « .Par Celui qui détient mon âme dans Sa main, vous parler comme l’ont fait les fils d’Israël à Mousâ « Ô Moïse, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux. »

C’est à dire : le prophète ﷺ a dit : Vos propos sont les même que ceux des fils d’Isrâ’îl envers Moûssâ. Le prophète ﷺ compara leur parole celle de qui ? A celle des fils d’Isrâ’îl. Cependant, est-ce qu’ils ont dit la même chose qu’eux ? Les fils d’Isrâ’îl ont dit « Ô Moïse, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux. » Alors que les compagnons dirent au prophète ﷺ : « Donne-nous un arbre afin que nous cherchions bénédiction auprès de lui ! » Est-ce que leurs propos sont les même ? Ou sont-ils différents ? Ils sont différents. Mais malgré cela le prophète ﷺ les jugea comparables dans le sens et le but, pas dans les termes.

Les fils d'Isrâ'îl dirent « Ô Moïse, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux. » Alors les compagnons dirent au prophète ﷺ « Donne-nous un arbre comme eux ont un arbre, afin que nous y cherchions la bénédiction. » L'expression est différente mais le sens est le même, car chercher la bénédiction c'est : Croire que l'on peut chercher bénédiction auprès cet arbre, croire qu'il profite ou qu'il est tout entier une bénédiction, et ceci est du polythéisme, tout comme les fils d'Isrâ'îl dirent « Donne-nous une divinité afin que nous l'adorions ! » Le sens est le même. Le prophète ﷺ ne parlait donc pas des termes mais du sens. Et comment considéra t'il le sens et le but de leur demande ? « Par Celui qui détient mon âme dans Sa main, vous parler comme l'ont fait les fils d'Israël à Moussâ « 138 Ils passèrent auprès d'un peuple attaché à ses idoles et dirent: « Ô Moïse, désigne-nous une divinité semblable à leurs dieux. » Il dit: "Vous êtes certes des gens ignorants. 139 Le culte, auquel ceux-là s'adonnent, est caduc; et tout ce qu'ils font est nul et sans valeur. » 140 Il dit: « Chercherai-je pour vous une autre divinité qu'Allah, alors que c'est Lui qui vous a préférés à toutes les créatures? » (sourate 7)

Ceci nous indique que lorsque l'homme veut faire du polythéisme par ignorance et qu'ensuite on le blâme et le réprime et qu'il ne le commet pas, alors il ne tombe pas dans le polythéisme. Ce pourquoi le prophète –salla llahou 'alayhi wa sallam- les réprima et les mit en garde, afin qu'ils ne tombent pas dans le polythéisme.

La quatrième règle : c'est que les polythéistes de notre époque sont coupables d'un polythéisme pire que celui des anciens, car les anciens n'associaient à Allah qu'en période de prospérité. Par contre en temps de difficulté ils adoraient Allah exclusivement. Quant-aux polythéistes de notre époque, ils associent constamment, que ce soit en période de prospérité ou de difficulté. Ceci est indiqué par la parole d'Allah : « Quand ils montent en bateau, ils invoquent Allah Lui vouant exclusivement leur culte. Une fois qu'Il les a sauvés des dangers de la mer en les ramenant sur la terre ferme, voilà qu'ils Lui donnent des associés. » (sourate 29 verset 65)[1]

Et Allah demeure le plus savant.

و صلى الله على محمد و على آله و

----

[1] La quatrième règle est que tu saches que les idolâtres de notre époque sont coupables d'un plus gros polythéisme que celui des anciens, dans le sens ou le polythéisme des idolâtres contemporains est plus gros et pire que celui des anciens. Bon, alors est-ce qu'il y a dans le polythéisme un polythéisme pire et plus gros qu'un autre ? La réponse est oui. Ils sont tous polythéistes, les anciens tout comme les contemporains, mais le polythéisme des anciens était plus léger, alors que le polythéisme des contemporains est plus gros et pire. Le polythéisme s'empire, tout comme les monothéistes se distinguent les uns des autres dans le monothéisme et la foi, certains ont une foi et un monothéisme plus fort que d'autres, et bien c'est pareil chez les idolâtres, il y en a qui sont pires que d'autres.

En effet, le polythéiste qui invoque autre qu'Allah est un idolâtre. Mais s'il invoque un autre qu'Allah et fait du mal aux croyants, les perturbe dans leur religion et les pousse à la mécréance, le quel des deux sera t'il pire ? Le dernier sera le pire. Le polythéiste qui se limite à faire du polythéisme pour lui uniquement est un idolâtre, mais sont polythéisme est plus léger que celui qui associe à Allah en poussant les croyants à la mécréance, en leur faisant du mal, en les perturbant et en leur imposant le polythéisme, celui là est pire, et digne d'un plus gros châtiment.

Allah ta'âlâ a dit « Ceux qui ne croyaient pas et obstruaient le sentier d'Allah Nous leur ajouterons châtiment sur châtiment, pour la corruption qu'ils semaient (sur terre). » (sourate 16 verset 88) Il fit un différence entre celui qui mécroit pour lui même sans nuire à autrui, sans obstruer le sentier d'Allah et sans pousser les gens à la mécréance en leur faisant du mal, car ceci est une grosse mécréance et un plus grand péché : « Ceux qui ne croyaient pas et obstruaient le sentier d'Allah Nous leur ajouterons châtiment sur châtiment, pour la corruption qu'ils semaient (sur terre). »

L'auteur –qu'Allah lui fasse miséricorde- dit : « La quatrième règle est que tu saches que le polythéisme des anciens est plus léger que celui des contemporains, il s'agit des contemporains de l'époque de l'auteur et ceux d'après lui.

Que tu saches que le polythéisme des anciens était plus léger que celui des contemporains, et que le polythéisme des contemporains est plus gros, plus grave, pire et plus odieux que celui des anciens.

La démonstration de cela : C'est que les anciens associaient à Allah dans certaines périodes et pratiquaient le monothéisme dans d'autres : ils associaient en temps de prospérité et d'aise, et pratiquaient le monothéisme dans les moments serrés et difficiles. Ceci indique que leur polythéisme était plus léger car ils associaient dans certaines périodes et pratiquaient le monothéisme dans d'autres périodes… Mais ce monothéisme ne leur profite pas, il ne leur est pas profitable d'être monothéistes dans certaines périodes uniquement, il est impératif que l'homme soit monothéiste tout le temps. Ce polythéisme là est plus léger que celui de celui qui associe tout le temps.

Il dit donc : Les anciens polythéistes associaient dans certaines périodes, et pratiquaient le monothéisme dans d'autres, alors que les polythéistes contemporains associent tout le temps, il n'y a pas de période où ils sont monothéistes. Comment cela ? Il dit : « Les premiers polythéistes associaient en temps de prospérité, d'aide et de quiétude. Mais lorsque venait des temps difficiles et serrés, ils étaient monothéistes. Quelles étaient les périodes difficiles et rudes ? Lorsqu'ils s'embarquaient sur la mer et que les vagues frappaient leur bateau le bousculant de droite à gauche, ils disaient alors : « Ô Allah ! Ô Allah ! Ô Allah ! » Ils pratiquaient le monothéisme et leur polythéisme cessait, mais une foi arrivé sur la terre ferme, une foi en sécurité ils disaient « C'est bon ! » Et se mettaient à adorer Al-Lât, Al 'Ouzzâ, les arbres et les pierres, ils étaient polythéistes.

Lorsqu'ils s'embarquaient en mer et que leur bateau se faisait bousculer par les vagues ils pratiquaient le monothéisme, et une foi arrivé sur la terre ferme en sécurité, et que la difficulté cessait ils devenaient polythéistes. C'est ce que nous indique la parole d'Allah « Quand ils montent en bateau, ils invoquent Allah Lui vouant exclusivement leur culte. » En Lui vouant exclusivement leur culte, sans association, ils Lui purifiaient le culte, Lui

vouant exclusivement l'adoration. « Une fois qu'Il les a sauvés des dangers de la mer en les ramenant sur la terre ferme » Que se passait-il alors ? « , voilà qu'ils Lui donnent des associés. » Et Allah soubhânah dit : « Et quand le mal vous touche en mer, ceux que vous invoquiez en dehors de Lui se perdent. Puis, quand Il vous sauve et vous ramène à terre, vous vous détournez. L'homme reste très ingrat! » (sourate 17 verset 67) Et Allah soubhânah dit : « Quand une vague les recouvre comme des ombres, ils invoquent Allah, vouant leur culte exclusivement à Lui; et lorsqu'Il les sauve, en les ramenant vers la terre ferme, certains d'entre eux deviennent réticents; mais, seul le grand traître et le grand ingrat renient Nos signes. »

Donc, le polythéisme des anciens est plus léger et moindre, car il ne se faisait que dans certaines périodes, et que dans d'autres périodes ils pratiquaient le monothéisme. Alors que les polythéistes des contemporains associent aussi bien en période de prospérité qu'en période de difficulté, voire même plus encore en période de difficulté, certains polythéistes, lorsqu'ils s'embarquent en mer et que les vagues les bousculent, disent « Ô 'Alî ! Ô 'Alî ! Ô Housseyn! Ô Husseyn ! » Chaque foi que la difficulté augmente, leur polythéisme s'intensifie, ils s'adonnent à l'adorations de leurs objets de culte. Leur polythéisme est plus intense encore en période de difficulté, ils s'adonnent à leurs adorés : « Ô untel ! Ô 'Alî ! Ô ceci ! Ô cela ! »

Et il y a une autre différence entre le polythéisme des anciens et celui des contemporains qui nous montre que le polythéisme des anciens est plus léger que celui des contemporains, qui est pire. Cette différence est que, les anciens, qu'adoraient t'ils ? Ils adoraient des prophètes ou des saints, ou des arbres ou des pierres qui adorent Allah. Ils n'adoraient que des prophètes ou des pieux ou des arbres ou des pierres qui adorent Allah, ou alors le soleil ou la lune qui sont assujettis à Allah. Par contre les contemporains font plus que ça, ils adorent des mécréants et des pervers. Il y a une différence entre celui qui adore un mécréant et un pervers et celui qui adore un prophète ou un pieux, même s'ils sont tout les deux polythéistes, mais celui qui adore un mécréant ou un pervers est pire que celui qui adore un prophète ou un pieux ou un arbre ou une pierre. Les anciens n'adorent que les prophètes et les pieux, ou les arbres et les pierres qui adorent Allah. Alors que les mécréants adorent en plus des mécréants et des pervers, ce qui fait que le polythéisme des anciens est plus léger que celui des contemporains.

Le polythéisme des contemporains est plus gros que celui des anciens sous deux aspects :

Le premier : c'est que les anciens polythéistes pratiquent le monothéisme d'Allah en période difficile, ils Lui vouent un culte exclusif, ils pratiquent le monothéisme en temps difficile et associent en période de prospérité. Alors que les contemporains associent continuellement que ce soit en période difficile ou prospère.

Et le deuxième : c'est que les polythéistes anciens adoraient des arbres, des prophètes ou des pieux. Les arbres et les pierres adorent Allah, ils n'adoraient pas des mécréants ou des pervers, alors que les contemporains font plus que ça, ils adorent aussi des mécréants et des pervers, ce qui fait que leur polythéisme est pire et plus gros encore.

Qu'Allah nous accorde à tous le succès dans Son obéissance, et qu'Allah accorde à tous la science bénéfique et les actions pieuses. Et Qu'Allah bénisse et salue Mouhammad, les siens et ses compagnons.

Traduction terminée par la volonté d'Allah le 26/08/2005 à 18h33, à Bruxelles par Abou al Hassan 'Abdallah Al Baljîkî.